

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Transit	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	F O R D . ( D )	1 6 0 moteur NAT.	( 2,0 )	CH 0301 63
Constructeur	FORD-WERKE AKTIENGESELLSCHAFT, D-5000 Köln 60 (BRD)			
Identification	sur la plaquette du constructeur : "VFP.LG" *			
	devant le No du châssis "GBV..." ou "WFO.IXGBV..."			
Plaquette constructeur	à droite, dans l'entrée			
N° du châssis	à gauche, ou à droite, latéralement sur le longeron, devant, ou derrière l'essieu avant **)			
Identification du moteur	" NAT " à droite, à l'arrière en haut sur le bloc, devant le carter de l'embrayage, ou à droite, au milieu			
Importateur principal	FORD MOTOR COMPANY (SWITZERLAND) SA., Kurvenstrasse 35, 8021 Zurich sur le bloc.			
Véhicule homologué	prototype			

<b>Châssis</b>		<b>Moteur</b>	
Nombre d'essieux	2	Marque	F O R D
Direction	mécanique	Construction	en ligne
Transmission	mécanique synchronisée	Carburant	B
Nombre de vitesses	4	Refroidissement	eau
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV-disques/AR-exp.int., avec assistance par dépression, sur toutes les roues, soupape retardatrice de pression sur les roues AV, régulateur selon charge sur roues AR.	Alésage	90,82
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR, identique au frein auxiliaire	Cylindrée	1995
Frein d'arrêt	par différence de pression, ou contrôle du niveau	Puissance en kW	57
Contrôle 2 circuits	lampe-témoin séparée.	CV	78 DIN
		Bruit à proximité	86 dB/A à 1/min 3375 x)
		Silencieux	2 = 416 x 164 x 88 mm / 283 x ø 124 mm
		Mesure des gaz	ECE-15/02; et ECE-15/03; xx)
		Déperisitage	ECE-10; OCE, annexe 8, chiffres 4 = D

<b>Carrosserie</b>	limousine	<b>Poids</b>	
Nombre de portes	2-4 + 1 arrière	avant	785
Ceintures sécurité	Ar4 (E) + B (E)	Indic. vitesse	km/h
Cale	-	Rétroviseurs	gauche/droite
Antivol	verrouillage de la direction	Charge utile	210
		Poids total	995
		Garantie fabr.	185 SR 14 Reinforced
		Dimens. pneus	R / 2,3 R / 2,3
		Ply/bars	1180 2360
		Charge pour V max	170 170
		Garantie poids remorquable avec frein	
		Garantie poids remorquable sans frein	
		Garantie poids de l'ensemble	4465
		Poids remorquable testé pont AR= 5,14/4,63	965/770
		Vitesse maximale selon le constructeur	120 km/h
		Vitesse maximale testée	120 km/h
		Charge garantie sur le toit	100 kg.

Distance volant - vers l'avant du véhicule -

Equipement	CR (E) ou HCR (E)
Feux de route	CR (E) ou HCR (E)
Feux de croisement	CR (E) ou HCR (E)
Feux de position	A (E) dans CR/HCR
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	R-S1 (E)
Cllgnoteurs	av 1 (E)   ar 2a (E)
Catadioptres	av   ar I (E)
Feux de gabarit	av   ar
Feux complémentaires	B (E) sur demande
Eclairage plaque	2/ séparés
Essuie-glace	2/ balais avec lave-glace
Avertisseurs	1/ Motorcraft TPAR 556 ou TPAR 557 ou d'autres modèles homologués

**Indications pour le permis de circulation**

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	F O R D (D)	Transit 160	
Homologation N°	CH	0301 63	
Carrosserie	limousine		
Places	total	6	avant 3
Poids à vide	1550	Carburant	B
Charge utile	1550	CV-impôt	10,15
Poids total	3100	Cylindrée	1993

**Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation**

- \*) Identification : dans des cas particuliers, il est possible que l'usine frappe l'identification du véhicule, composée de 6 lettres comme indiquée sur la plaquette du constructeur, en complément devant le préfixe au No du châssis. Ces 6 lettres ne comptent pas comme préfixe.
- \*\*\*) No du châssis : Variante de l'emplacement: dans le compartiment du moteur, à droite, au dessus du phare.
- x) Mesure du bruit selon l'OCE: avec le véhicule en marche: 3375 t/min, M2, 1A 5,14/4,63 = 80 dB/A
- xx) Mesures des gaz : la marque d'homologation ECE-15 se trouve à droite dans l'entrée, près de la plaquette. teneur en CO: ECE-15/02; = 0,9 % à 800 t/min. / ECE-15/03; = 1,3 % à 800 t/min.
- +) Variante de pneus : 185 R 14 C 6 FR AV= 1230 kg (2,5) AR= 2460 kg (2,5) Vmax. 120 km/h
- Equipement : équipé en série d'un pare-brise en verre feuilleté;  
" L " à l'arrière du véhicule = variante du modèle.

**A noter dans le permis de circulation:**

103 - Autorisation seulement valable pour un chargement de faible hauteur.

Remplace FH CH 0301 63 du 27.02.-10.03.78 + la fiche d'information  
identification, ident. du moteur, mesure des gaz, charge sur le toit, pneus  
(17.03.80)

Lieu et date de l'homologation Lommel (B), 27.02.-10.03.78

Service fédéral d'homologation

Voiture de  
tourisme

F O R D (D)

Transit 160  
moteur NAT (2,0)  
6 places

CH 0301 63

Fiche complémentaire

I

Complément du 26.08.82 à Berne - Ad.

Identification : sur la plaquette du constructeur : "VFP.L."  
(6ème position, code "moteur/transmission" est variable).

Direction : mécanique, sur demande avec assistance hydraulique.

Boîte de vitesses : sur demande, avec boîte complémentaire (Overdrive),  
commande électrique, pour les vitesses 3 + 4.

Nombre de vitesses : 6 (4 + OD)

Valeurs limites du bruit du 01.10.82 conformes, si l'équipement est le suivant:

Insonorisation : - l'intérieur du capot du moteur est insonorisé;  
- ventilateur Visco, 7 pales,  $\phi$  310 mm.

Bruit à l'arrêt : 71,0 dB/A à 3375 t/min.  
(voir également la fiche des émissions)

Complément du 04.10.83 à Berne - jak.

Modèle avec boîte automatique

Identification : sur la plaquette du constr. : 6ème position du code du type = "A"

Ident. du moteur : "NAV" (emplacement inchangé)

Boîte de vitesses : automatique, nombre de rapports 3

Puissance du moteur : 55 kW-DIN à 4400 min-1  
Bruit à l'arrêt : 71,0 dB/A à 3300 min-1  
Insonorisation : l'intérieur du capot du moteur  
Mesure des gaz : CO = 1,4 % à 800 min-1  
Gar.poids remorquable : 400 kg / testé 400 kg  
Vmax : 115 km/h

Voiture de tourisme / Minibus /  
Voiture de livraison

F O R D

T r a n s i t

CH 0301 <sup>63</sup>  
0306 ..

F I C H E S Y N O P T I Q U E

(sera jointe à la fiche correspondante)

Complément du 26.04.1984 à Berne - jak

Sur demande : variantes de boîtes (M26 ) mécanique 4-vit.; code de la boîte à vitesses "G"  
à vitesses (M26+OD) mécanique 6-vit.; "J"  
(M27 ) mécanique 5-vit.; "W"

Identification : sur la plaquette du constructeur (code du type): 6. position = code de la boîte à vitesses

Emissions : bruit et gaz d'échappement inchangés / n5 = id. m4 (bruit)

<u>Type du véhicule</u>	<u>boîte à vit.</u>	<u>poids remorquable testé (i-e)</u>			<u>fiche d'homologation No</u>
Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	---	CH 0301 59 / 60
Transit 130	M26	800 kg (4,63)	1200 kg (5,14)	---	CH 0301 61 / 62
	M26+OD	800	1200	---	
	M27	700	700	---	
Transit 160	M26	500 kg (4,63)	850 kg (5,14)	---	CH 0301 63 / 64
	M26+OD	500	850	---	
	M27	400	400	---	
Transit 130	M26	800 kg (4,63)	1200 kg (5,14)	---	CH 0301 84
	M26+OD	800	1200	---	
	M27	700	700	---	
Transit 160	M26	500 kg (4,63)	850 kg (5,14)	---	CH 0301 91
	M26+OD	500	850	---	
	M27	400	400	---	
Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	---	CH 0306 04 / 07 / 09
Transit 100 L	M27	730 kg (4,56)	730 kg (5,14)	---	CH 0306 10
Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	---	CH 2301 62
Transit 130	M26	800 kg (4,63)	1200 kg (5,14)	1500 kg (5,83)	CH 2301 63
	M26+OD	800	1200	1500	
	M27	700	700	700	
Transit 130 / 160	M26	500 kg (4,63)	850 kg (5,14)	1200 kg (5,83)	CH 2301 64 / 65
	M26+OD	500	850	1200	
	M27	400	400	400	

Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	—	CH 2301 67
Transit 160	M26	500 kg (4,63)	850 kg (5,14)	1200 kg (5,83)	CH 2301 68
	M26+OD	500	850	1200	
	M27	400	400	400	
Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	—	CH 2301 79
Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	—	CH 3306 86
Transit 130	M26	800 kg (4,63)	1200 kg (5,14)	1500 kg (5,83)	CH 3306 87
	M26+OD	800	1200	1500	
	M27	700	700	700	
Transit 160	M26	500 kg (4,63)	850 kg (5,14)	1200 kg (5,83)	CH 3306 88
	M26+OD	500	850	1200	
	M27	400	400	400	
Transit 190	M26	— kg (4,63)	500 kg (5,14)	800 kg (5,83)	CH 3306 89
	M26+OD	—	500	800	
	M27	—	—	—	
Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	—	CH 3306 94
Transit 130	M26	800 kg (4,63)	1200 kg (5,14)	1500 kg (5,83)	CH 3306 95
	M26+OD	800	1200	1500	
	M27	700	700	700	
Transit 160	M26	500 kg (4,63)	850 kg (5,14)	1200 kg (5,83)	CH 3306 96
	M26+OD	500	850	1200	
	M27	400	400	400	
Transit 190	M26	— kg (4,63)	500 kg (5,14)	800 kg (5,83)	CH 3306 97
	M26+OD	—	500	800	
	M27	—	—	—	
Transit 120	M27	650 kg (4,56)	700 kg (5,14)	—	CH 3307 04
Transit 130	M26	800 kg (4,63)	1200 kg (5,14)	1500 kg (5,83)	CH 3307 05
	M26+OD	800	1200	1500	
	M27	700	700	700	
Transit 190	M26	— kg (4,63)	500 kg (5,14)	800 kg (5,83)	CH 3307 06
	M26+OD	—	500	800	
	M27	—	—	—	
Transit 100 L	M27	730 kg (4,56)	730 kg (5,14)	—	CH 3307 32 / 33